



Hudson's Bay store / Magasin La Baie d'Hudson. Nov. 4, 1952



J. Isaac, Chief John Shabatees, J. Roussy, J. Francoeur.

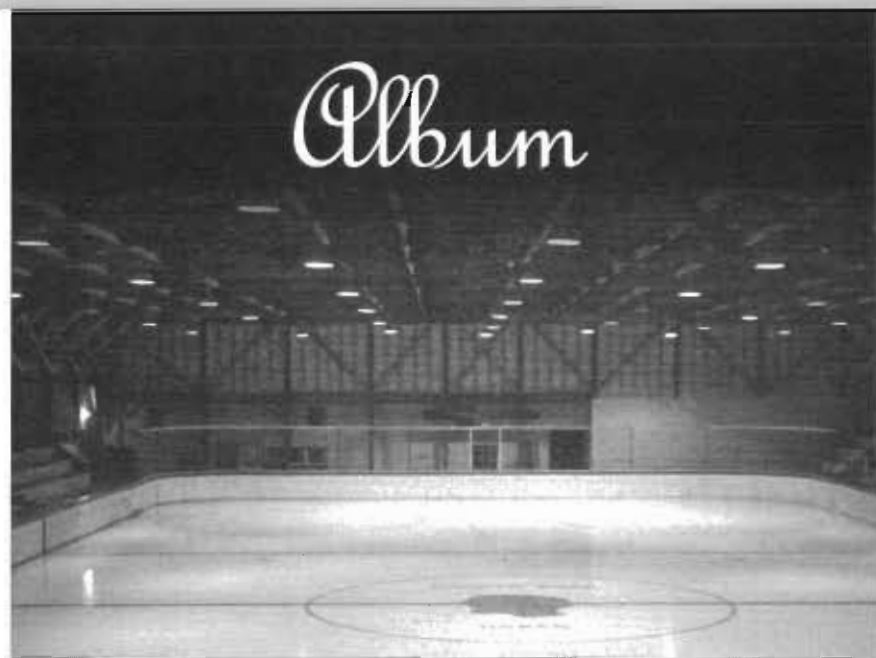


1959: Harold James Priebe, 1942-1990.



Collecting blocks of ice from the river for use in iceboxes.
On tranchait des blocs de glace sur la rivière pour les utiliser dans les glaciers.

Album



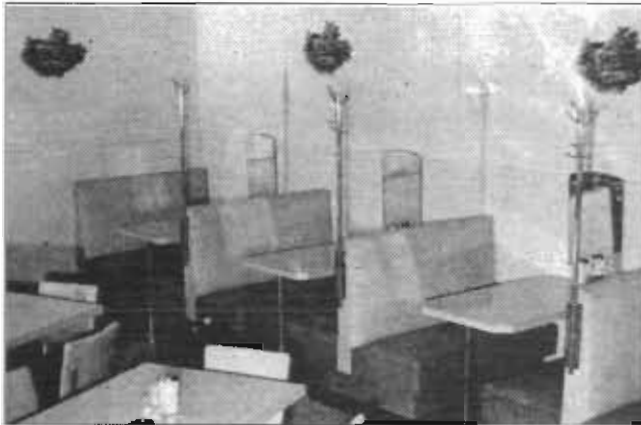
The arena, official opening Jan. 18, 1952.
L'aréna - L'ouverture officielle a eu lieu le 18 janv. 1952.



1940s: Cubs and Scouts / Louveteaux et scouts. 1st row / 1^{re} rangée: Gordon Mason, Jack Mattiussi, Michael McCafferty, Don Parker, Eugène Côté, Garnet Valiquette. 2nd row / 2^e rangée: Ronald Lacroix, Brian Estey, Unknown, Billy Clarke. 3rd row / 3^e rangée: Unknown, James Martel, Norval Estey, Unknown, John Mason, Unknown. 4th row / 4^e rangée: Rod Bolton, John Martel, Bill Carradine, Bogdan Mykytiuk. 5th row / 5^e rangée: William McCafferty, Stewart Burns, Ray Carradine, Art Moore, Unknown Dessureault. 6th row / 6^e rangée: Unknown.



Lionel Courtney,
Town Clerk/
greffier
1948-1978
Smooth Rock Falls



Interior of The Grill restaurant. In 1952, Dennis and Betty Ryan built The Grill. This was the town's first restaurant. When Dennis died in 1958, Alec Roberts became a partner with Betty. Other owners: Marcel and Aline Gauthier, 1968-71; Réjean Landry and his wife Jacqueline (Guillemette), 1971-86; Léo Turgeon and his wife Diane (Landry), 1986-91. Réjean Sicard then owned it for a short period of time. Colette Grenier was the owner when The Grill burned on Dec. 5, 1994. / Intérieur du restaurant The Grill. Le restaurant, construit en 1952 par Dennis et Betty Ryan, a été le premier restaurant du village. Après le décès de Dennis en 1958, Alec Roberts est devenu co-propriétaire du restaurant avec Betty. Autres propriétaires: Marcel et Aline Gauthier, 1968-71; Réjean Landry et son épouse Jacqueline (Guillemette), 1971-86; Léo Turgeon et son épouse Diane (Landry), 1986-91. Réjean Sicard a exploité le restaurant pour un certain temps. Lorsque le restaurant a été détruit par un incendie, le 5 déc. 1994, il appartenait à Colette Grenier.



Back view of the old Lands and Forests Headquarters as seen from the new Highway 11. Vue arrière de l'ancien quartier général des Terres et Forêts, tel qu'aperçu de la nouvelle Route 11.



1930s: Sea Scouts / Cadets de la mer. Front: George Burlock, Vince McCafferty. Middle: Albert Carnohan, Bill Zadawaski, Wally Holmes, Scout Leader Richard Holmes, Ken McDonald, unknown. Rear: Unknown, Demetrius Kaminecky, Gordon McDonald, Albert Moore, Bill Shesnicky, Unknown, Unknown, Buddy Holmes.



c. 1960s: Félix Lamothe, lime kiln



1960s Brown stock washers, Jean Léo Lavoie



c. 1998: Chip unloading



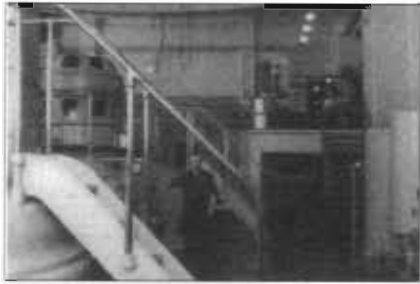
1956: inside 80-ton pulp chest



1950: 1^{re} rangée: Léo Cousineau, Jacques Cousineau, Léonce Fortin, Marcel Prévost, Rolland Grenier, Gilbert Boucher, Jacqueline Lévis, Normande Jasmín, Denise Turgeon. 2^e rangée: Fred Duquette, Laurent Côté, Jean Louis Bernard, Marcel Lévesque, Inconnu. Charlie Gagnon, Stanley Grenier, Lucette Parisé, Inconnue, Inconnue. 3^e rangée: Guy Cadieux, Gérard Bordeleau, Réjean Leroux, Jean-Paul Parisé, Gérald Bizler, Roland Landry, Inconnu, Mireille Lacroix, Murielle Landry, Rollande Grenier. 4^e rangée: Inconnu, Raymond Jacques, Marcel Lacroix, Kent Gagné, Inconnu, Inconnu, Lydia Fortier, Juliette Sicard, Gertrude Lavoie, Marina Gosselin.



1942: High School – 1st row: Laurette Dessureault, Aline Dufour, Denise Bujold, Simone Majeau, Edith Douglas, Yvette Lamarche, Johnny Shewchuk, Michael Semenciew, Léonard O'Rourke, Fernand Lamarche, William McCafferty. 2nd row: Yvonne Legault, Katherine Shewchuk, Juliette Leblanc, Olga Semenciew, Roseline Blouin, Kenny MacDonald, Garfield Crosswell, Patrick McCafferty, Stewart Burns, John Kit. 3rd row: Norma Douglas, Céline Filion, Mary Gallagher, Simone Renaud, Thérèse Majeau, Sylvio Leblanc, Ralph Wagner, George Burlock, Maxime Leblanc, Bogdon Semenciew. 4th row: Martha Cairns, Myrtle Richmond, Helen Berrigan, Clare Berrigan, Clara Berrigan, Thelma Richards, unknown, Yvette Arseneault, Emis Raspberry, Bill Zawadsky, Alex Shewchuk. 5th row: Hope Zawadsky, Mary Dubas, Betty Shore, Jeannine Dessureault, Leda Pliipchuk, Edith Lebaron, Albert Carnohan, Walter Lebedick, Gerry Kit, Elmer Gagnon, Edgar Leblanc. 6th row: Kathy Sardachuk, Joy Piper, Irene Werzun, Suzanne Lalonde, Jenny Flis, Jenny Swerk, Stanley Lebedick, Hector Leblanc.



c. 1930s: Louts Laschuk.
Power House Turbines



Bleach plant extension May 14, 1938 - Oct. 18, 1939



c.1940s: Skiing down the block piles
Skieurs sur les piles de bois



1938: École Ste-Gertrude, 6^e année, 1^{re} rangée: Denise Bujold, Simone Majeau, Laurette Dessureault, Yvette Lamarche, Johanne Johnson, Louis Dessureault. Jean-Paul Bécharé, Laurien Prévost. 2^e rangée: Elizabeth O'Rourke, Juliette Leblanc, Muriel Gagnon, Chislaine Roussy, ? Johnson, Robert Parent, Fernand Lamarche, Donal Lamontagne. 3^e rangée: Helen Berrigan, Yvonne Legault, Ada Cousineau, Roseline Blouin, Lucie Lepage, inconnu, Roger Dufour, Marcel Arseneault. 4^e rangée: Thérèse Lamontagne, Alice Legault, Jeannette Arseneault, Rosa Dubeau, Donald Breault, Howard Poulin, Thélesphore Pelletier, Gaétan Roussy. 5^e rangée: Léa Dufour, Agnès Mallais, Eulalie Grenier, Gisèle Jacob.



1953: Councillors Ken Wagner, Cliff Lebaron, Leslie Shore (Mayor), Guy Croswell and René Turgeon



1920s: Elizabeth "Bella" O'Donnell, wife of James "Jacques" Henry Martel (Married Sept. 25, 1929 in SRF)



Helen Panagapka



c. 1952 Paul Gagné, Elmer Gagnon



c. 1960s Carol Loubert



c. 1958 Gérald and/et Claire Marceau



10 août 1940: Avant: Pearl O'Rourke, Joe O'Rourke, Marie-Anne (Mallais) Gédéon Labelle et Eugène Legault



14 août 1952: Avant: Suzanne Lessard. Arrière: Guy Arseneault, Thérèse Goudreault, Yvon Arseneault & Anita (Lessard), Yvette Landry, Roland Maltais.



Sept. 15. 1949: Michael Gallagher Sr. & Mary (Ward), Michael Gallagher Jr. & Pearl (O'Rourke), Catherine (Mallais) & Joseph O'Rourke



1966: Max Leblanc



c.1943: Yvonne Legault, enfant: Clara Labelle. (Cloutierville)



6 avril 1937: François-Xavier "Frank" Duguay et Cécile (Beauvais)



1940s: Avant: Rev. Forget, Mme Levasseur, Roland Côté & Louisa (Mallais) Côté Arrière: Rhéal Guindon, inconnu, Gertrude Leblanc, enfant: Gratla Leblanc, Ida (Deschênes) Theriault.



1920: Houses under construction on 4th Street / Maisons en construction sur la 4^e rue



South side of 3rd Avenue / Côté sud de la 3^e avenue



North side of 3rd Avenue / Côté nord de la 3^e avenue



South side of 2nd Avenue / Côté sud de la 2^e avenue



Smooth Rock Falls pre-1929

Index

A

Abitibi
41,42,43,44,46,47,48,50,108,109,120,121,
122,127,129,130,133,134,135,137,139,141,
142,143,145,146,147,149,150
Abitibi Company 61
Abitibi Power & Paper
6,28,38,76,79,83,87,89,94,113,120
Abitibi Retirement Income Pension Plan 29
Album de photos 155-161
Alma's (Grandmaison) Store 17
Always Something Doing Club 126
Amalgamation 6,7,15,17
Annex (Hotel) 41.42
Arctic Riders Snowmobile Club 150
Arena/arène 83,87,88,89,90
Armstrong Co. 24
Art Centre 146
Art's Gulf 15
Auxiliaires de l'hôpital 69
Auxiliary, Hospital 69
Avery, Nehemiah 111,112

B

B/A Service Station 15
Bailey Bridge 31,139,141
Balsam Ridge Scout Camp 13
Banque Impériale 96
Banque Royale 96
Basil Merchant Education Centre 77,79,82
BCD Wiseway 145,146
Bédard, Valmore 118
Bell, Helen P. 6
Bergevin, Marguerite 153
Bergevin/Morneau Taxi Stand 16
Bethel Gospel Assembly 58,59
Bibliothèque 63,64,65

Biglow, Leonard 41
Blanchette's Freshmart 12,139,141
Blessing and Dedication 52
Blouin, Nina 81
Bolton, Claude 7
Booms 46
Bordeleau Twp. 146
Bordeleau, François 19,146
Bordeleau's Confectionery 18
Brassard, Antoine 121
Breton, Gérard 18
Brigade de pompiers 71
Brownies 65
Bujold, André 139,141
Bunkhouse 24,137,145
Bureau de poste 75,134,137,138,147
Bureau de santé Porcupine 138

C

Caisse Populaire 97
Camp 39 50
Canadian Government Railways 37,98,126
Canadian National Railway 38
Canton de Haggart 6,82,111,112,116
Canton de Kendrey 6,10,11,14,15,17,19,20
Cemetery/cimetière 62
Centre Culturel Reg Lamy Cultural Centre
90
Centre de désintoxication 69,70
Centre des arts 146
Centre Mattagami 69,70
Chambre de commerce de Smooth Rock
Falls 11,126
Chefs des pompiers 71
Chemin de fer transcontinental
1,37,39,100,102,106,119
Chevaliers de Colomb 93,131,151
Chez Joe's 129
Chicoutimi 1,2,62,76
Chisholm, Duncan 21,125
Chisholm Limits 22
Church Hall 60
Chvala, William Paul 123
Clinique médicale 69

Clippa, William 2,56,57
Cloutierville 14,19
Club communautaire 94,95,134,135
CN 11
Cochrane District Detox Centre 69
Commandants de la PPO à SRF 73
Community Club 94,95,134,135
Compagnie de la Baie d'Hudson 43,44
Conseil d'administration M.P.&P. Co. 26
Conseil municipal 7
Conservation Club 146,147
Continuation School 77
Convoyeur de bois 46,49
Cookerie/Cookery 2,94,95
Cousineau, Donat (Garage) 10
Croix du Service distingué 121
Cruising 45
Crump, Alex 79

D

Dames de Ste-Anne 134,135
Dargalleon 47,48
Daughters of Isabella 135
Dépanneur Picard 129,130
Département des routes 113,114
Département des terres, forêts et mines 21
Département du développement du Nord
114
Department of Highways 113,114
Department of Lands and Forests 117
Department of Northern Development 114
Departure Lake 92,116,117,118,130
Departure Lake Inn Inc. 117
Déplacement volumétrique de la rondelle
91
Deputy Chief Ranger's Headquarters
143,145
Deuxième Guerre 41,114,120,121,123,124
Dillabough, Bob 141,142
Diphthérie/diphtheria 130
Directeurs généraux 34
Director's Lodge 41
Distinguished Flying Cross 121
District Board of Trade 11,126

Doctor's Clinic 68
Drapeau 149
Driftwood 113,114
Duquette's Chip Stand 16

E

Eaton's 137,138
École Georges-Vanier 81,82,64,65,149,153
École Secondaire 77,79,82
École Ste-Gertrude 62,79,81,82
Écoles 76,77,79,81,82
Écoles, photos d'élèves:
- École Georges-Vanier 78
- École Ste-Gertrude 77,78,80,81,157,158
- Écoles publiques 77,78,81,157
Église Ste-Gertrude 131,135,146,147,153
Église Unie
53,55,57,58,59,60,61,63,134,137
Elite Hotel 11,16,130
Épicerie IGA 141
Estacades 46

F

Farrah's Grocery Store 11
Fastest-Growing Town In Canada 137
Fauquier 77
Ferguson Highway 113,114
Figure Skating Club 89
Filion's Sawmill 117
Filles d'Isabelle 135
Financial Institutions 96,97
Fire 23, 29
Fire Chiefs 71
Fire Hall 71
Flag 149
Forestry 45,46,47,48
Fraser, Peter 37,38
Fraserdale 114,115
French Town 2,3,4,76,127
Fusionnement 6,7,17,19

G

Gagnon, Louis 154
Garde civile volontaire 120,122,130
Gardes forestiers 143,145

Gardiner, Bruce 149,150,151
Georges-Vanier School
64,65,81,82,149,154
Golf Course 151,153
Gravel's Store 139,141
Gravels' Grocery 13
Grenier, Joseph Amédée 123
Grève 33
Grey Sisters of the Cross 52,81
Ground Observers Corps 138
Guerre mondiale 41,114,120,121,123,124
Guttridge, James 2

H

Haggart Twp. 6,82,111,112,116
Halvorsen, Harry 24
Hastings, Donald King 124
Highways 11 10,13,16,114,115
Highways 113,114,115
Hnatuk, Suzanne 154
Hollywood Ave. 10,15,19,20
Home Guard 120
Hôpital 41,42,66,67,68,69,70
Horticultural Society 126
Hospital Auxiliary 69
Hospitals 41,66,67,68,69,70
Hudson, Mike 82
Hudson's Bay Co. 43,44

I

IGA Food Store 142
Imperial Bank 96
Improvement District of Kendrey 11,14,15
Incendie 23,30
Institutions financières 96,97

J

Jack ladder 46,49
Jackson, Willis K. 100,110
Jacksonboro
1,2,22,23,24,25,26,28,29,30,31,53,
55,56,98,100,101,102,103,104,105,106,107,
108,109,110,111,112,116,120,121,125,126
Jacques, Sheila Ann (Priebe) 166
Jobbers 48

K

Kapuskasing 39,40,113
126,129,131,133,137,138,139
Kapuskasing Experimental Farm 153
Kelly Park 147,151
Kelly, Phil 68,70,139,114,115,137,141,147
Kendrey Twp. 6,10,11,14,15,17,19,20
Kendrey Twp. Library 64
Kendrey, James 10
Kent's Esso 13
Kinsmen Club 63,134
Kit, Josephine 147,149
Klimack, Alex 141,142,151
Klimack Construction 151,152
Knights of Columbus 93,131,133,151
Knights of Columbus Hall 71
Kraft Pulp 31,33,34
Kubilus, V.J. 117

L

L'industrie forestière 45,46,47,48
L'Union Culturelle des Franco-Ontariennes
141,142
L'usine de pâtes et papiers
21,22,23,24,25,26,27,28,29,30,31,32,33,34
La Croix du Service distingué 121
Labarre, Joseph Adrien 124
Lac Departure 92,116,117,118,130
Ladies Auxiliary 131
Lakeview Pavilion 116,118
Lamy, Reg 90
Landry, Paul 150
Le Mouvement Des Femmes Chrétiennes
134,135
LeBelle, Wayne F. 166
Légion royale canadienne 120,130,131,134
Lemieux, Ginette 81
Leonard's Freshmart 12
Les auxiliaires 131
Les Cordons bleus 147,149
Les routes 113,114,115
Le temps nous dira 125-154

Library 63,64,65
Lieux de culte 51,52,53,55,56,57,58,59
Lioness Club 149
Lions Club 139,141,142,143
Liquor Control Board of Ontario 138
Little Blue Church 59
Liz McCafferty Memorial Park 151
Local 32 (Union) 29,32,33
Lodge (Directors) 41
Lou's Sports and Tackle 142
Loubert, J. Charles 121

M

M & M Power Sports 16
MacFarlane, John D. 1,21,22
Magasin Bordeleau 142,143
Mainville, Réal 18
Maires/Maïresses 7
Maîtres/maîtresses de poste 75
Malette Inc. 33,34
Malette-Tembec Co. 90
Map of SRF (1928-30) 9
Martel, Gabriel Alfred 123
Martin, Grant 149
Matatall, Byron A. 99
Mattagami
21,22,23,24,25,26,27,28,29,30,41,45,
46,47,48,125,127,129,130,132,136,
139,141,143,145,149,150,151
Mattagami Centre 69,70
Mattagami Hockey League 127,129
Mattagami Pulp & Paper
2.21,22,43,37,41,51,66,76,94,104,105,
107,108,125,143,149,150
Mattagami Pulp & Paper Co. Directors 26
Mattagami Railroad 37,38,39,40
Mattagami River
1,2,45,46,47,48,114,115,119,120,121
Mattiussi, Dick 142,143
Mayors 7
McCafferty, Vince 91
McCafferty's 138,139,143,145,147
McKenzie, John 30,31
McLean, Donald S. 123

McNay, John 89,112
Mercantile Store 41,43
Mercier, Paul 149
Methodist Church 55
Meurtre mystérieux 74
Mike's Video & Variety 129,130
Mill Managers 34
Mill, The
21,22,23,24,25,26,27,28,29,30,31,32,33,34
Ministère des terres et forêts 117
Ministers 57
Monteith 120,121
Moore Brother's Garage 6
Moore Lake 146
Moore, Margaret Ross 150
Moore, Tom 2,10,11,75,126,137,138
Moore's Hardware 18
Mooreville 11,14,15,20,98,99,129
Moose Motel 16,115
Morrow & Beatty 23,24,37,51
Murder 74

N

Nataros (Semenciw), Peter Harry 124
New Ontario 100
New Ontario Colonization
21,22,25,28,30,100,102
North West Company 44
Northern Stores 44
Northern Tribune 138,139
Northland Savings & Credit Union 96,97
Nouvel Ontario 100

O

O.P.P. Detachment Commanders 73
Ontario Dept. of Lands, Forests and Mines
21
Ontario Northland Railway 38,39
Ontario Provincial Police 17,72,73,74
Open-air rinks 83
Orange Order 60
Orangeman's Hall 60
Origine des noms de rues 4,19,20
Ouellette, Michel 150,151

Ouellette's Grocery Store 12

P

Parc Kelly 147
Parc à roulettes 15
Parisé, Jean-Paul 142,143,145
Pasteurs 58,59
Patinage artistique 89
Patinoires 83
Pelletier's Heating, Sports and Tackle 142
Perkus Ltd. 142
Philbin, Richard 90
Photo Album 155-161
Photo de sport 84,85,86,87,88,91
Piscine 92,93
Pitre, Louise 153
Plourde's Furniture 142
Poe, Robert David 124
Police municipale de Smooth Rock Falls 72
Police provinciale de l'Ontario 17,72,73,74
Pompiers volontaires 14,71
Pool 92,93
Population Figures 7,20
Porcupine Health Unit 139
Post Office 75
Postmasters/Postmistresses 75
Prêtres 53
Priebe, Hazel 126
Priests 53
Prisoners of War 120
Prisonniers de guerre 120
Pullen 119
Pullen, Ernest Fleetwood 119

Q

Quarter Century Club 29,30,32

R

Rainbow Lounge Cocktail Bar 41,42
Rawson, Byron Frederick Norman 121
Receivership 26,27,29
Red Pine Road 46,47
Reeves, Violet 111,112,131,133
Régie des alcools 137

Religious Community
51,52,53,55,56,57,58,59
Richter Scale 151
Roman Catholic Chapel 76,79,81
Rommel 121
Route 11 11,13,16,114,115
Royal Bank 25,96
Royal Canadian Legion 120,131,135

S

Sauvé, Danny 149,150
Schools 76,77,79,81,82
Schools, Public 76,77,79
Schools, Student Photos:
- École Georges-Vanier 78
- École Ste-Gertrude 77,78,80,81,157,158
- Public 77,78,81,157
Scout Camp 116
Scouts 65,155,156
Secrétaires de municipalité 7
Shabatees, Chief John 125
Simpson, Lise Marie (Bordeleau) 166
Smooth Rock Eskimos 91
Smooth Rock Falls
21,27,37,38,39,53,55,56,57,59,
83,87,89,90,91,104,105,107,108,
109,110,113,114,115,
116,118,120
Smooth Rock Falls and District Board of
Trade 11,126
Smooth Rock Falls Credit Union 96
Smooth Rock Falls Golf Course 153
Smooth Rock Falls Municipal Police Force
72
Smooth Rock Falls News 153,154
Smooth Rock Falls Pharmacy 147
Smooth Rock Falls Public Library 63,64,65
Smooth Rock Falls-Kendrey Library 64
Smooth Rock Garage 99
Smooth Rock Hawks 89
Smooth Rock Rockies 89
Société d'horticulture 126
Soeurs grises de la Croix 53,81
Split decision 91
Sports photos 84,85,86,87,88,90,91

St. Cuthbert 57,58,59
St. Gertrude's 51,52,53,54,55
St. Gertrude's Church
133,137,146,147,149,153
St. Gertrude's Roman Catholic Church 79
Stamp 31
Stedman's 142
Ste-Gertrude
19,62,79,81,82,119,127,131,135,141,
142,146,147,153,154
Street Names 4,19,20
Strickland 77,113
Strikes (Mill) 32,33
Stud mill 31,32,33
Swimming Pool 92,93

T

Telephone/téléphone 98,99
Television 138,139
Tembec 35,149,151
Tembec Inc. 34
Temiskaming & Northern Ontario Railway
39,40
Terrain de golf 151
The Grill 96
The Inn
41,42,61,75,122,129,130,131,134,137,138
The Jumping Place 1
Theatre 60,61
Those Wonderful Years on the Avery Farm
131,133
Timbre-poste 32
Time Will Tell 125-154
Toonerville Trolley 38
Town Clerks 7
Town Council 7
Town, The 1,2,4,6,7
TransCanada Pipelines 15,139,141
Transcontinental Railway 1,37,100,106,119
Trinity Centre 61,137 delete
Trinity Theatre 63,76
Trinity United Church
53,55,56,57,58,59,60,61,63,135,137
Tudhope 111,112

U

Union culturelle des Franco-Ontariennes
141,142
Union Hotel 11,12,14,19,20
Unionville 98,99,114,115
Unionville Barons 91

V

Vaillancourt, Fernand "Val" 123
Veteran Land Grant 21
Villa Du Rocher 75,145,146
Ville, La 1,2,4,6,7
VIP Hairstyling and Billiards 143,145
Volumetric displacement of the puck 91
Volunteer Civil Guard 120,122,131
Volunteer Fire Brigade 14,71
Volunteer Row 135

W

Water Treatment Plant 150
Welch, Hazel 98
Whitmell, Myrtle 103,107
Wilson's Grocery Store 11
Woods Department 15
World War II 41,114,120,121,123,124
Wright, Dr. Clarence F. 66
Wright, George Arthur 124

Regionale Geschiedenis en Genealogie
Société Franco-Ontarienne
d'Histoire et de Généalogie

Resources ressources

Abitibi-Price Inc.
 Archives, National – Ottawa
 Archives, Ontario – Toronto
 Arena Record Book – by Rejean Lamy
 Association of Ontario Land Surveyors
 Basil Merchant Education Centre (K-13 School)
 Buffalo (New York, USA) and Erie County Historical Society
 Canada's Aviation Pioneers,
 by Alice Gibson Sutherland
 Canada Post
 Carnohan, Ida (Mrs. Percy)
 Clarke, William Graeme "Bill"
 Cochrane Library
 Consumer and Commercial Relations, Ministry of
 Fleece, Lorne
 Internet, The
 Labelle (Lesage), Glenda
 Land Registry Office, Cochrane
 Liddell, Sharex
 Lloyd, Myra (Mrs. Carl)
 Magazines: Abitibi, Broke Hustler
 Malette Kraft Pulp & Power
 McKee, William F. "Bill"
 Merchant, Basil & Simone
 Monkman, Joe (Family of)
 Municipal Affairs, Ministry of
 Natural Resources, Ministry of
 Newspapers: Northland Post, Cochrane; Northern
 Times, Kapuskasing; Daily Press, Timmins
 Northern Telephone
 Ontario Hydro
 Ontario Provincial Police
 Palangio, Michael
 Smooth Rock Falls Fire Department
 Smooth Rock Falls Hospital, History of (1979
 Brochure)
 Smooth Rock Falls Public Library
 Smooth Rock Falls Power Development, by E.W.
 Neelands
 Smooth Rock Falls Residents (Past and Present)
 Smooth Rock Falls, Town of (Minutes, By Laws)
 Statistics Canada



Author / Auteur

Sheila Ann (Priebe) Jacques
 Born: Oct. 1, 1943, SRF, Ont.
 Parents: Victor Priebe and
 Ethel (Thomas)
 Siblings: Harold, Louise and Lary

Husband: Raymond Jacques
 Children: Nicole and Rodney
 Sheila's grandparents, Charles
 Priebe and his wife Annie
 (Gainforth) arrived in SRF in

1922 along with their children Fred
 19, Robert 16, Hazel 14, and Victor
 12. Fred and Robert later left SRF,
 while Hazel and Victor remained,
 married, and raised their families
 here.
 Profession: Secretary. Sheila worked
 in SRF for the Dept. of Lands and For-
 ests, 1961-1971 and the Ontario Pro-
 vincial Police, 1972-1996.
 She began researching the history of
 SRF in 1989.



Traductrice / Translator

Lise Marie (Bordeleau)
 Simpson
 Née: le 5 février 1949, SRF,
 Ont.
 Parents: Georges-Etienne
 Bordeleau et Simone
 (St-Laurent)
 Frères et sœurs: Marcelle,
 Gérard, Lucille, Denise et
 Laurent

Époux: Lawrence (Larry) Simpson
 Enfant: Valérie Lavoie
 Georges-Étienne Bordeleau est arrivé à SRF en 1946, pour
 travailler au magasin de son frère, François Bordeleau.

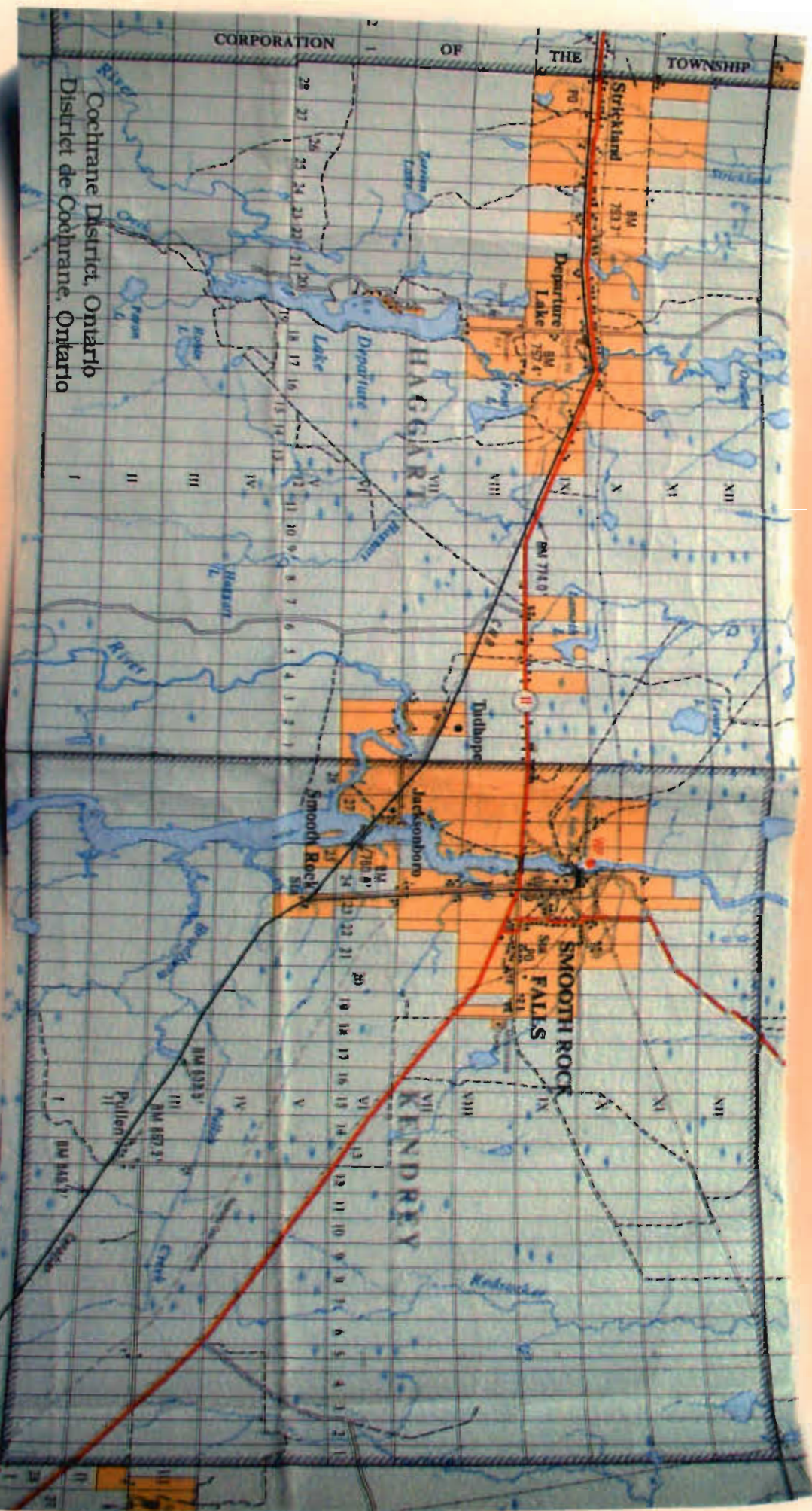
Son épouse Simone (St-Laurent) est
 venue le rejoindre peu après la
 naissance de leur 4^e enfant, Denise.
 Profession: Enseignante. Lise a
 enseigné pour les Conseils scolaires
 de Kapuskasing entre 1983 et 1991,
 en immersion et en français. Elle a
 aussi enseigné plusieurs années à Ot-
 tawa (1969-73; 1979-82). Outre
 l'enseignement, elle a de l'expérience
 comme rédactrice bilingue pour le
 ministère de l'Éducation de l'Ontario
 (1976-79)

The Publisher

Author-Historian Wayne F. LeBelle of Field,
 Ontario, an award-winning videographer,
 photo-journalist and desktop publisher was
 born in Kapuskasing. He is the author of
Sturgeon Falls 1895-1995, *West Nipissing
 Ouest, Valley East 1850-2002* and *Great Ex-
 pectations: meeting the challenge*. The owner
 of WFL Communications is currently work-
 ing on books about Field, Ontario and Dokis
 First Nation on the French River. He holds
 a Degree in Sociology and is a Communi-
 cations Specialist. You can contact him at
 wayne_lebelle@onlink.net.

St. Gertrude Parish – 75 Years of Memories, 1992
 Sutcliffe, H.E., Ontario Land Surveyors, New
 Liskeard
 Tembec Inc.
 The Way North, by S.A. Pain
 Transportation, Ministry of
 Trinity United Church (1916-2002), History of –
 by Josephine Kit
 Trinity United Church Record Book (Trinity
 Theatre), 1949-93
 Wightman, Robert and Nancy
 Yaschyshyn, David

Cochrane District, Ontario
District de Cochrane, Ontario



WIFI



13468 Hwy. 64, Field, ON POH 1M0